

Table of Contents/Table des Matières

Abbreviations/Liste des abreviations	xii
Curriculum Vitae Michel Pelichet	xvii
List of participants/Liste des participants	xxi

L'ADÉQUATION ENTRE LE VILLAGE VIRTUEL ET LA CRÉATION NORMATIVE — REMISE EN CAUSE DU RÔLE DE L'ÉTAT?

Pierre Sirinelli

1	Introduction	1
2	Les difficultés rencontrées par l'État dans la régulation des réseaux	5
2.1	La relative inutilité de l'adoption de normes nationales spécifiques	7
2.2	La relative ineffectivité des normes de droit interne	9
2.2.1	Les constats	9
2.2.2	L'échec des remèdes	12
3	La recherche de solutions en dehors de dispositifs purement étatiques	14
3.1	Le recours à d'autres normes	14
3.2	Des solutions d'origine internationale	18
	Annexe	21

A GLOBAL NETWORK IN A COMPARTMENTALISED LEGAL ENVIRONMENT

Matthew Burnstein

1	The Internet and Territoriality	23
1.1	Introduction	23
1.2	Internet Architecture and Non-Territoriality	23
1.3	Transborder Legal Implications of a Global Network	26
2	Private International Law in Transnational Cyberspace	27
2.1	Which Law Applies?	27

TABLE OF CONTENTS/TABLE DES MATIÈRES

2.1.1	Unifying the Choice of Law Rules	27
2.1.2	Unifying a Substantive Law of the Internet	28
2.1.3	Internet as A New Jurisdiction	30
2.2	Can Parties Agree on a Law of the Internet?	31
2.2.1	Shrink-Wraps and Click-Wraps	31
2.2.3	Are Click-Wrap Choice of Forum/Law Clauses Enforceable? . .	32
2.2.4	The EU Directive on Distance Contracts	33
2.2.5	Click-Wrap Choice of Law Clauses and Non-National Rules of Law	33
3	Conclusion	34

EXPERIENCES IN THE FIELD OF INTELLECTUAL PROPERTY

Willem Grosheide

1	Common Dreams, Different Cradles	35
2	Why the Twain Never Met	37
3	Second Wave Problems, Second Wave Solutions	41
4	Encounter in Cyberspace: Private International Law, I Presume	43

INTERNET, LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE ET LE DROIT INTERNATIONAL PRIVÉ

François Dessemontet

1	Introduction	47
2	Droits patrimoniaux	51
2.1	Qualification	51
2.2	Droit applicable	51
2.2.1	For	51
2.2.2	Etat de protection	52
2.2.3	Pays d'origine	53
2.2.4	Pays de chargement	54
2.2.5	Pays de commission des actes	55
2.2.6	Etat de résultat	56
2.3	Catégories de droit intellectuel	57
2.3.1	Droit d'auteur	57
2.3.2	Droit des marques	58

TABLE OF CONTENTS/TABLE DES MATIÈRES

2.3.3	Droit des noms commerciaux (domain names)	59
2.3.4	Droit des brevets	59
2.4	Rattachement proposé	59
2.4.1	Droit de l'Etat de délivrance du titre de propriété intellectuelle .	60
2.4.2	Droit de l'Etat de résidence du lésé si le dommage est prévisible	60
2.4.3	Droit de l'Etat de commission du délit	60
2.4.4	Solution subsidiaire: droit de l'Etat du défendeur	61
3	Droits moraux	61
3.1	Droit applicable – Droit positif	62
3.2	Rattachements – Droit applicable	62
4	Conclusions	63

APPLICABLE LAW IN TORTS AND CONTRACTS IN CYBERSPACE

Herbert Kronke

1	Introduction	65
2	Applicable Law in Torts	65
2.1	Factual Backdrop, Known and Unknown	65
2.2	Types of Tortfeasors and Delictual Conduct	67
2.2.1	Tortfeasors	67
2.2.2	Delictual Conduct	67
2.3	Determination of the Applicable Law: Traditional Rules	67
2.3.1	Defamation, Libel, and Harm to One's Reputation and Privacy	68
2.3.2	Unfair Competition	71
2.3.3	Defective Content	71
3	Applicable Law in Contracts	74
3.1	Contracts in General	74
3.1.1	Determination of the Applicable Law	74
3.1.2	Scope of Applicable Law	78
3.1.3	Formal Validity	80
3.1.4	Standard Terms Contracts	80
3.2	Agency	81
3.2.1	Relations between Principal and Agent	81
3.2.2	Relation with the Third Party	82
3.3	Consumer Contracts	82
3.3.1	General	82
3.3.2	EC Directive on Distance Contracts	84

TABLE OF CONTENTS/TABLE DES MATIÈRES

4	Traditional Rules and New Approaches	85
5	A General Part of the Law of Electronic Commerce: Translating Technical Facts into Law — Conclusions	86

INTERNET: MONDIALISATION DE LA COMMUNICATION — MONDIALISATION DE LA RÉOLUTION DES LITIGES? *Gabrielle Kaufmann-Kohler*

1	Introduction	89
2	Internet: caractéristiques et litiges	89
3	Principes directeurs d'un système de conflits de juridictions . . .	92
3.1	Droit international général	93
3.2	Droits de l'homme	95
3.3	Dénominateur commun des réglementations existantes	98
3.3.1	Conventions de Bruxelles et de Lugano	99
3.3.2	Droit américain	100
3.3.3	Conclusion: équilibre entre les parties	103
4	Actions délictuelles	104
4.1	Jurisprudence américaine	104
4.2	Conventions de Bruxelles et de Lugano	108
4.3	Internet	110
4.3.1	Domicile du défendeur	111
4.3.2	Lieu de l'événement causal	111
4.3.3	Lieu de survenance du dommage	113
4.3.4	Domicile du demandeur	117
4.3.6	Justice virtuelle	118
4.4	Conclusion	119
5	Litiges contractuels	120
5.1	Justice arbitrale	120
5.2	Election de for	122
5.2.1	Admissibilité	122
5.2.2	Forme	125
5.3	Lieu d'exécution	131
5.3.1	Obligation de paiement	132
5.3.2	Autres obligations	133
5.3.3	For du demandeur?	133
5.4	Contrats conclus avec des consommateurs	135
5.4.1	Protection du consommateur-internaute	135

TABLE OF CONTENTS/TABLE DES MATIÈRES

5.4.2	Action collective	140
6	Conclusion	141

RAPPORT DE SYNTHÈSE

Catherine Kessedjian

1	Introduction	143
2	La remise en cause de l'Etat par la toile	146
2.1	Le règlement des différends	146
2.2	La loi applicable	147
3	Les limites à la remise en cause du rôle de l'Etat	149
3.1	Le règlement des différends	150
3.2	Le droit applicable	152
4	Conclusion	154

INDEX	155
-----------------	-----

SELECTED BIBLIOGRAPHY	177
---------------------------------	-----